

[Subscribe](#)[Past Issues](#)[Translate ▾](#)[View this email in your browser](#)

Volunteer Appreciation Lunch - 3/3/23 ~ Almuerzo de agradecimiento a los voluntarios - 3/3/23

Dear / Querid@ Atlas,

As spring approaches, our team at Alianza NORCO has been busy!

Our legal program under immigration attorney Jacob Dunn is a big success, now representing 65 people and growing. You can read about one of our citizenship success stories below!

A medida que se acerca la primavera, ¡nuestro equipo en Alianza NORCO ha estado ocupado!

Nuestro programa legal bajo la dirección del abogado de inmigración Jacob Dunn ha sido un gran éxito, ahora representando a 65 personas y creciendo continuamente. ¡Puede leer sobre una de nuestras historias de éxito de ciudadanía a continuación!

[Subscribe](#)[Past Issues](#)[Translate ▾](#)

state with guidance and tangible benefits that have long-term impact in the lives of our community. You can read about our ongoing welcome of a large group of newcomers below.

Thank you for taking the time to read our newsletter and please spread the word about our services!

I hope your days are filled with hope, love, and purpose,

Patricia

estado; proporcionando orientación y beneficios tangibles que tienen un impacto positivo a largo plazo en la vida de nuestra comunidad. Puede leer sobre nuestra bienvenida continua a un gran grupo de recién llegados a continuación.

¡Gracias por tomarse el tiempo de leer nuestro boletín y por favor corra la voz sobre nuestros servicios!

Espero que sus días estén llenos de esperanza, amor y propósito.

Patricia

¡Felicitaciones por tu ciudadanía Jesús!

Congratulations on your citizenship Jesus!



Jesus first sought the help of Alianza NORCO in 2022 after hearing about the resources we provide. Prior to this, he had lived in the United States for approximately 50 years with his government-granted green card.

After becoming a citizen, Jesus talked to us about his experience of living in

Jesús buscó la ayuda de Alianza NORCO por primera vez en 2022 al haber escuchado sobre los recursos que proveemos. Antes de esto, llevaba aproximadamente 50 años viviendo en los Estados Unidos con el permiso del gobierno que le otorgó su tarjeta verde.

[Subscribe](#)[Past Issues](#)[Translate ▾](#)

stated he now felt "like another person," sensing that he has finally been granted the fundamental right to be respected as a person and to exist within this country he now calls his own.

Jesus also told me that he now feels safe to walk around town and enjoy nature with this "weight being lifted" off his back. Upon asking him what he was most excited for, now that he has been granted citizenship, he stated that exercising his right to vote was on that list. Along with visiting once more the country he grew up in and being reunited with his wife.

Amongst his personal achievements, learning conversational English and becoming a first generation citizen have meant a lot to Jesus and his family. When asked about what kept him going when things got too difficult he simply replied "Yenny" and chuckled. Yenny, our beloved lead bilingual navigator here at Alianza NORCO, was with him from the start making sure his process went smoothly. He made a point to talk about how thankful he was for her and the organization.

"The lawyer I went to before this only cared about the money, but here they cared about my issues and I really felt like everyone wanted to help." In short, to him there was a sense of humanity within Alianza that he simply could not find anywhere else.

We are so happy to have been there for Jesus and we hope to continue to help more and more of the immigrant community to thrive.

los Estados Unidos y finalmente realizar su sueño de convertirse en ciudadano. Jesús dijo que ahora se sentía "como otra persona", sintiendo que finalmente se le ha otorgado el derecho fundamental a ser respetado como persona y existir dentro de este país que ahora llama suyo.

Jesús también me dijo que ahora se siente seguro para caminar por la ciudad y disfrutar de la naturaleza con este "peso que se [le] ha quitado" de encima. Al preguntarle qué es lo que más le emociona, ahora que le otorgaron la ciudadanía, afirmó que en esa lista estaba ejercer su derecho al voto, además de visitar una vez más el país en el que creció y reunirse con su esposa.

Entre sus logros personales, aprender inglés conversacional y convertirse en un ciudadano de primera generación ha significado mucho para Jesús y su familia. Cuando se le preguntó qué lo mantuvo en marcha cuando las cosas se ponían demasiado difíciles, simplemente respondió "Yenny" y se rió. Yenny, nuestra querida navegante líder bilingüe aquí en Alianza NORCO, estuvo con él desde el principio asegurándose que todo saliera bien con su proceso. Jesus se aseguró de hablar sobre lo agradecido que estaba con ella y la organización.

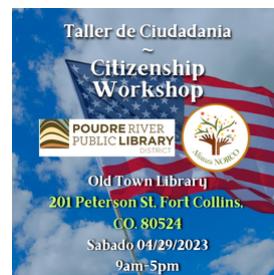
"El abogado al que fui antes de esto solo se preocupaba por el dinero, pero aquí se preocuparon por mis problemas y realmente sentí que todos querían ayudar". En resumen, para él, había un sentido de humanidad dentro de Alianza que simplemente no podía encontrar en ningún otro lugar.

Estamos muy contentos de haber estado allí para Jesús y esperamos seguir ayudando a más y más miembros de la comunidad inmigrante a prosperar.

[Subscribe](#)[Past Issues](#)[Translate ▾](#)

Jesus and Yenny after the oath-taking ceremony.

Events / Eventos



Newcomer Assistance

Asistencia para recién llegados

Recently our team has experienced the collective power of our supportive community as we've come together to integrate newcomers to our region. AN staff and volunteers spent their holidays welcoming 60 newcomers that Larimer County Office of Emergency Management offered to house when Denver's shelters needed assistance. This was a week with below-zero temperatures when newly arrived immigrants surpassed the capacity of Denver's shelters.

Community partners generously responded to this call to action and provided community, support, donations, and volunteers (for more info [click here](#)). Donations of clothing, personal hygiene

Recientemente, nuestro equipo ha sido testigo del poder colectivo, dichosos con el apoyo de nuestra comunidad en el fin de integrar a los recién llegados a nuestra región.

El personal y los voluntarios de AN pasaron sus vacaciones dandole la bienvenida a 60 recién llegados que la Oficina de Manejo de Emergencias del Condado de Larimer ofreció albergar. Fue una semana con temperaturas bajo cero cuando los inmigrantes recién llegados superaron la capacidad de los albergues de Denver.

Los socios de la comunidad respondieron generosamente a este llamado a la acción y brindaron apoyo, donaciones y voluntarios (para obtener más información, haga [clic aquí](#)). Donaciones de ropa, artículos de

[Subscribe](#)[Past Issues](#)[Translate ▾](#)

The local Venezuelan community organized a Christmas dinner and celebration. Some of the most dedicated and generous people in our Fort Collins community opened their homes and hearts to welcome these new friends temporarily and many others provided transportation for essential services. Because of this amazing community effort, all 60 newcomers were able to join their loved ones across the country or find permanent housing regionally. This community effort impacted the lives of community members and newcomers alike and demonstrated the spirit of the season.

Despite these remarkable community-driven accomplishments, we have many more struggles ahead and significant battles to fight alongside our immigrant community. If you would like to help with this work, please donate at alianzanorco.org/donar. If you would like to provide support in other ways, such as through volunteer work, we'd love to hear from you. Please email us at alianzanorco@gmail.com.

We look forward to staying in touch with you and continuing to strive with you for a more equitable and integrated community.

With gratitude,
Patricia Miller

Alianza NORCO. Justo a tiempo para que la comunidad venezolana local organizára una cena de celebración navideña. Algunas de las personas más dedicadas y generosas de nuestra comunidad en Fort Collins abrieron sus corazones y hogares para temporalmente darles la bienvenida a nuevos amigos, a la misma vez, otros brindaron transporte hacia servicios esenciales. Gracias a este increíble esfuerzo comunitario, los 60 recién llegados pudieron reunirse con sus seres queridos en todo el país y/o encontrar una vivienda permanente en la región. Este esfuerzo comunitario impactó las vidas de los miembros comunitarios y los recién llegados por igual, demostrando el espíritu de la temporada festiva.

A pesar de estos notables logros impulsados por la comunidad, tenemos bastantes luchas y batallas importantes por delante que junto a nuestra comunidad inmigrante podremos superar. Si desea ayudar con este trabajo, haga una donación en alianzanorco.org/donar. Si desea brindar apoyo de otras maneras como a través del trabajo voluntario, nos encantaría saber de usted. Por favor envíenos un correo electrónico a alianzanorco@gmail.com.

Esperamos seguir en contacto con ustedes y continuar luchando con usted por una comunidad más equitativa e integrada.

Con gratitud,
Patricia Miller

[Subscribe](#)[Past Issues](#)[Translate ▾](#)

**PEOPLE IN YOUR
COMMUNITY NEED YOU
GENTE DE TU
COMUNIDAD TE NECESITA**

Change a life today

Alianza NORCO is looking for selfless community members willing to donate essentials for newcomers.

Alianza NORCO está buscando miembros comunitarios altruistas dispuestos a donar artículos esenciales para los recién llegados.

- Fan (1)
- Clothes closet (4)
- Queen size sheets (1)
- Full size sheets (1)
- A dining table with chairs (1 table, 4 chairs)
- Ventilador (1)
- Closet para ropa (4)
- Sabanas talla Queen (1)
- Sabanas talla full (1)
- Una mesa de comedor con sillas (1 mesa, 4 sillas)

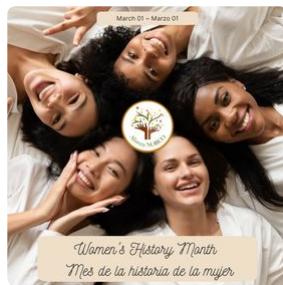
**Text us at
(970) 703-3945**

monetary donations also accepted

Donate

Stay Connected / Mantente conectad@

[alianzanorco](#)



[Subscribe](#)[Past Issues](#)[Translate ▾](#)

Resources / Recursos

Community Resources

HOMeward ALLIANCE
242 Conifer Street Fort Collins, CO 80524
(970) 658-9878
Info@HomewardAlliance.org
InfoenEspanol@HomewardAlliance.org

Mental Health - Latinx Community
116 East Oak Street, Fort Collins, CO 80524
Tel. 970.232.0740
Hola@LaCocinaHome.org



El Nidito Early Childhood Program at The Family Center/La Familia - Fort Collins CO Child Care Center
309 Hickory St #5, Fort Collins CO 80524
(970) 221-1615

Domestic Violence Help
Address: 421 Parker St, Fort Collins,
CO 80525, United States
Phone: +1 970 530 2353 

ITIN Card: Greysi Nina - 970-988-2823

Recursos Comunitarios

HOMeward ALLIANCE
242 Conifer Street Fort Collins, CO 80524
(970) 658-9878
Info@HomewardAlliance.org
InfoenEspanol@HomewardAlliance.org

Salud Mental - Latinx Community
116 East Oak Street, Fort Collins, CO 80524
Tel. 970.232.0740
Hola@LaCocinaHome.org


El Nidito (Early Childhood) cuidado de niños en La Familia - Fort Collins CO Child Care Center
309 Hickory St #5, Fort Collins CO 80524
(970) 221-1615

Ayuda de Violencia Doméstica
Address: 421 Parker St, Fort Collins,
CO 80525, United States
Phone: +1 970 530 2353 

Tarjeta ITIN : Greysi Nina - 970-988-2823

¿NECESITA AYUDA LEGAL DE INMIGRACIÓN?

Estas organizaciones están listas para ayudar con su caso migratorio a bajo costo o gratuitamente.




DO YOU NEED IMMIGRATION LEGAL HELP?

These organizations are ready to help with your immigration case at low cost or pro-bono.



La Red de Defensa de Inmigrantes de las Montañas Rocosas brinda servicios legales de inmigración a residentes de Fort Collins, incluyendo a niños inmigrantes, familias con niños, y adultos en detención.

Linha direta para pessoas detidas e familiares:
Hotline for detained individuals & family members:
(303) 866-9308

Otros casos:
Non-detained cases:
(303) 433-2812

RMIAN
The Rocky Mountain Immigrant Advocacy Network (RMIAN) provides a variety of free immigration legal services to Fort Collins residents, including immigrant children, families with children and adults in detention who are facing deportation.



Alianza NORCO brinda servicios de inmigración afirmativa que incluyen la unificación familiar, autorización de trabajo, visa U o T, VAWA, DACA, residencia permanente, la ciudadanía y más.

Alianza NORCO
(970) 703-3945

Alianza NORCO provides affirmative immigration services, including but not limited to family unification, work authorization, U or T visa, VAWA, DACA, permanent residency and naturalization/ citizenship.

La Coalición Interreligiosa brinda asistencia financiera y apoyo a las familias que enfrentan una crisis relacionada con la inmigración, incluyendo becas para menores no acompañados, soñadores, autorización de trabajo, Visa U y asilo.

ISAAC
(970) 541-1251

The Interfaith Solidarity and Accompaniment Coalition provides legal fee assistance and support to families facing an immigration-related crisis, including scholarships for unaccompanied minors, dreamers, work authorization, U visas and asylum seekers.

Volunteer Opportunities
Keep busy within your community!

Oportunidades Para Voluntarios

[Subscribe](#)[Past Issues](#)[Translate ▾](#)[Registre →](#)

Alianza NORCO is an immigrant-led and immigrant-serving community organization that is rooted in the values of compassion, dignity, empowerment, and social justice. We provide resource guidance, immigration legal services, and driver's license navigation to individuals and families throughout Colorado. These programs lead us to organize and advocate for immigrant-related issues at the local, state, and national level.

Alianza NORCO es una organización comunitaria dirigida por inmigrantes al servicio de inmigrantes. Nuestros valores incluyen compasión, dignidad, empoderamiento y justicia social. Brindamos navegación de recursos, servicios legales de inmigración y navegación para licencias de conducir a individuos y familias en todo Colorado. Estos programas nos llevan a organizar y abogar por asuntos relacionados con los inmigrantes a nivel local, estatal y nacional.



Copyright (C) 2023 Alianza NORCO. All rights reserved.

Our mailing address is:

Want to change how you receive these emails?
You can [update your preferences](#) or [unsubscribe](#)

Grow your business with  mailchimp